

# 現金證券買賣戶口開戶申請表 (公司/機構戶口)

ACCOUNT OPENING FORM OF CASH SECURITIES TRADING ACCOUNT (FOR CORPORATION/INSTITUTIONAL ACCOUNT)

香港皇后大道中183號中遠大廈45樓 45th Floor, COSCO Tower, 183 Queen's Road Central, Hong Kong 電話Tel: (852) 2235-7888 傳真Fax: (852) 2235-7878 網址Website: http://www.cinda.com.hk



## 現金證券買賣戶口開戶申請表(公司/機構戶口)

致: 信達國際證券有限公司,於證券及期貨事務監察委員會獲發牌為持牌法團(中央編號 AEL202)可從事證券交易 及為香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)參與者,其註冊地址位於香港皇后大道中183號中遠大廈45樓(下稱 「信達國際證券」)

1. 朋戶申請

- 口 依照客戶協議中的條款及條件(下稱下條款及條件」), 開立及維持一個或多個不設有電子交易服務的現
- √ 依照條款及條件及客戶協議中的電子交易服務的條款及條件(下稱「額外條款及條件」),開立及維持一個或多個電子交易服務的現金證券買賣戶口,並為本公司提供一個密碼及用戶名稱以便使用「信達國際證券」網上服務

網上交易用戶登記

金證券買賣戶口

- 口 申流式即時報價(月費為港幣三百五十元) 乜 點擊報價(免費)
- \* 請選擇適當項目

#### 2. 服務種類

本公司於「信達國際證券」開立一個或多個現金證券買賣戶口(下稱「該戶口」)以進行證券買賣。「信達國際證券」 同意不時應本公司要求,按其獨自酌情權讓本公司在「信達國際證券」開立一個或多個戶口並以代理人身份行事 (除非客戶協議之條款及條件中特別註明「信達國際證券」為主事人)。

3. 傅真/電郵訊息保障書

本公司現授權「信達國際證券」接受任何本公司發出之傳真及/或電郵訊息為原本指示及「信達國際證券」因執行 此指示而招致、蒙受或遭受一切損失、賠款、利息、成本、費用及一切因法律行動而招致、蒙受或遭受之索償, 向「信達國際證券」作出賠償保證及保障「信達國際證券」不會因此蒙受損失。本公司免除「信達國際證券」因此授 權所引起的責任及損害。

4. 申請電子結單服務

本公司現申請「信達國際證券」之電子結單服務。在填妥本部份後,本公司同意以電子郵件形式收取本公司之戶口結單,並授權「信達國際證券」不再郵寄所有的結單到本公司之通訊地址。本公司並承諾如本公司之電郵地址 有所更改,會於七個曆目前通知「信達國際證券」。

請選擇適當項目:

☑ 本公司要求以電子形式收取結單、請把結單電郵至客戶資料表所列本公司之電郵地址

- 本公司要求同時以郵寄及電子形式收取結單(如同時要求以郵寄及電子形式收取結單,本公司需被收取機幣壹佰元服務月費)
- \* 請羰擇焖常項目

註: 於傳送電子結單予本公司時,本公司將被視作已收到該結單。

5. 股票網上交易密碼(只適用於網上交易戶口)

本公司將獲取股票網上交易密碼,以便本公司進行買賣交易。本公司完全明白戶口密碼是絕對保密。本公司須 對「信達國際證券」核實密碼後被接納的所有買賣、損失、費用及支出負全部責任。

6. 投资帳戶資料

本公司現盤明

	本公司在「信達國際」集團公司維持了-	一個或以上之投資戶口,	投資帳戶號碼如下:
	證券:	期貨:	
/	1. Pt P. P. Lie sale tree tills I flavorer pt Nie also hills.		

☑ 本公司在「信達國際」集團公司沒有維持任何投資戶口。

\* 請選擇適當項目

77	海外	嵁	珰	揺	ille	春期	进	安
7.	ATT AD	WE	J–T	<i>/</i> 11.	HΥ	71 713	777	-52

本公司現聲明若本公司之受益人在日後成為美國公民/美國綠卡持有人/美國納税人,本公司會於21天內通知「信 遠國際證券」。

- 8. 個人資料(私隱)條例通知(見頁三)
  - □ 本公司確認個人資料(私隱)條例通知並同意「信達國際證券」使用及向其他人士提供本公司的資料作直接促銷用途。
  - 本公司確認個人資料(私隱)條例通知但不同意「信達國際證券」使用或提供本公司的資料予其他人士作 直接促銷用途。
  - \* 請選擇適當項目

#### 9. 聲明及確認

本公司現聲明已閱悉及同意[信達國際證券] 開戶申請表,並已填寫客戶資料表,及已閱悉及同意客戶協議中的條款及條件、個人資料(私隱)條例通知、滬港通客戶通知及額外條款及條件(如同時申請網上服務)。上述所有文件均構成「信達國際證券」與本公司就該戶口達成的協議。

本公司現擊明及確認由「信達國際證券」給予本公司之協議,包括但不限於客戶協議中附錄一的風險披露聲明、個人資料(私隱)條例通知、遍港通客戶通知以及額外條款及條件的第九條(如同時申請網上服務),「信達國際證券」是按本公司選擇的語言(英文或中文)提供。本公司獲邀請閱讀該風險披露聲明、個人資料(私隱)條例通知及濾港通客戶通知、提出問題並按本身意願選擇是否聽取獨立法律意見。本公司已獲解釋該風險披露聲明。

本公司同意上述第1至9項、個人資料(私隱)條例通知(見頁三)及濾港通客戶通知(見頁四)之安排及選擇。

授權簽署及公司印章	見證人簽署
For and on behalf of SUEN TAT COMPANY 迅速有限公司	
可名称: 迅达有限公司	見證人姓名:
公司註冊證明書號碼: 31212121	身份證/護照號碼:
ョ期: OOXX 年XX月 XX 日	日期:

#### 10. 持牌人聲明

本人已按客戶選擇的語言(英文或中文)給予及向客戶解釋有關之風險披露聲明,並已邀請客戶閱讀該風險披露聲明、個人資料(私隱)條例通知及滬港通客戶通知、提出問題,並按其本身意願選擇是否聽取獨立法律意見。 本人現聲明當本人知悉或發現以下情況會於五天內通知[信達國際證券]:

- 1. 客戶是美國人士。
- 客戶之受益人因情況轉變面成為美國人士。
- 3. 客戶直接或間接在「信達國際證券」擁有、控制或開立任何其他帳戶。

持牌人簽署	
姓名(請用正楷書寫):	
信達國際證券有限公司確認 信達國際證券有限公司確認並同意此開戶申請表	
	日期:

信達國際證券有限公司授權人士

## 個人資料(私隱)條例通知

- 1 個人名義的客戶必須不時向信達國際證券有限公司(「信達國際證券」)提供其個人資料(「資料」),以作《個人資料(私隱)條例》(香港法例第486章)所述用途。有關客戶的資料(及其他資料)可作以下用途:
  - 向客戶提供之服務及設施之目常運作;
  - 進行信貸審查及確保客戶的信用維持良好;
  - 協助其他機構進行信貸審查;
  - 為客戶設計及向客戶推廣金融服務或相關產品;
  - 根據任何法例或規例之規定,符合作出披露之要求;及
  - 與信達國際證券或其集團公司之業務或交易有關之其他任何用途。
- 2 信達國際證券持有之客戶有關的資料(及其他資料)將會保密,但信達國際證券可向以下人士披露所有資料(及 其他資料):
  - 任何向信達國際證券提供有關信達國際證券業務運作之行政、信貸資料、債務追討、電訊、電腦、繳款 或其他服務之高級職員、僱員、代理、承包商或第三者;
  - 客戶已有或擬與之進行交易之任何金融機構;
  - 監管或司法當局及其他有關政府或法定機構;
  - 任何有責任為信達國際證券保密之其他人士,包括承諾保持此等資料機密之信達國際證券之集團公司;
  - 信達國際證券與其集團公司之間對客戶之資料使用,須依據嚴格之內部安全標準、保密政策及適用法律;
  - 信達國際證券約束僱員完全遵守該等標準、政策及法律;
  - 除為了進行業務、遵守適用法律、保護免受欺詐或作出信達國際證券認為可能符合客戶利益之產品及服務優惠外,信達國際證券不會將有關客戶的資料分發予其他公司。信達國際證券亦可依據適用法律向監管當局及執法人員提供資料;及
  - 信達國際證券訂立了極高標準,以保護其客戶的資料免受未經授權之更改或破壞。
- 3 信達國際證券擬使用 閣下的個人資料作直接促銷,為此信達國際證券須取得 閣下的同意(包括表示不反對)。 2012年《個人資料(私隱)(修訂)條例》第VIA部引入關於取得 閣下同意的具體要求(包括表示不反對)。就此,務 請 閣下注意:
  - a. 信達國際證券不時持有的 閣下的姓名、聯絡評情、產品及服務投資組合信息、交易模式及行為、財務 背景及統計資料可由信達國際證券用於直接促銷;
  - b. 以下服務、產品及標的類別可作推廣:
    - i. 财務、保險、證券、商品、投資及相關服務和產品及授信;及
    - ii. 有關上文第3(b)(i)款所述促銷標的頻別的獎賞、年資獎勵或優惠計劃或其任何附帶計劃。
- 4 根據及依據《個人資料(私隱)條例》之條款,每位客戶均有權:
  - a. 檢查信達國際證券是否持有有關客戶之資料,及是否有權使用該等資料;
  - b. 要求信達國際證券更改有關客戶之任何錯誤資料;及
  - c. 確定信達國際證券有關資料之政策及做法,以及獲知信達國際證券持有有關其個人資料種類。
- 5 查閱及/或改正客戶所提交之任何資料的要求送交以下地址:

信達國際證券有限公司 香港皇后大道中183號中遠大廈45樓 業務支援組收或致電2235-7789

6 依據《個人資料(私隱)條例》之條款,信達國際證券有權就處理任何資料索取查閱之申請收取合理費用。

### 滬港通客戶通知

遍港股票交易機制(「滬港通」) 是由香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)、上海證券交易所(「上交所」)、中國證券登記結算有限責任公司及香港中央結算有限公司(「香港結算」) 推出的互聯互通機制試點,旨在實現中國內地與香港兩地投資者直接進入對方市場的目標。滬港通讓香港及海外投資者可對上交所股票進行交易(「北向交易」/「滬股班」)。

- 1. 北向交易是以人民幣進行交易和交收。信達國際證券有限公司(「信達國際」)並不負責有關北向投資的人民幣兑換。
- 2. 人民幣兑换匯率會因為不同因素而波動。此外,人民幣現時受監管限制而不能自由兑换,這些限制將不時更改。 此等人民幣匯率風險及兑换限制可能會影響投資回報。
- 3. 除聯交所及上交所特別列明不應用在滬港通投資的交易安排及特徵外,上交所的北向交易將根據上交所的交易 規則進行。投資者應完全瞭解並遵守內地有關短線交易利潤及披露責任的法規。投資者必須遵守上交所規則及 中國內地有關滬股通交易的適用法律。
- 滬港通的北向交易只涉及上交所A股的二級市場。北向交易投資者不能參與上交所的首次公開招股活動。
- 5. 上交所股票發行公司只被要求以簡體中文發佈公司文件,並不能提供英文翻譯版本。
- 6. 根據現行內地慣例,北向交易投資者作為上交所股票的實益擁有人並不能委任代表代其親身出席股東大會。但是, 香港結算會整合投資者的投票指示,盡力透過指定網路投票平台遞交一份綜合投票結果予相關的上交所股票發 行公司。
- 7. 北向交易只限於包括在合資格滬股通股票名單(「名單」)的股票,此名單可不時更改。如果其中一隻股票從名單 上被移除,該股票只能被賣出而不能被買入。這可能會影響北向交易投資者的投資組合及策略。
- 8. 北向交易將按照上交所的交易時間進行。聯交所將於上交所上下午開市前5分鐘開始接受訂單。
- 9. 北向交易只有在香港及上海兩地市場均為交易目、而且兩地市場的銀行在相應的款項交收日均開放時才會開放。 客戶須因應其自身的風險承受能力決定是否在不能進行北向交易的期間承擔A股價格被動的風險。
- 10. 滬港通投資將受制於跨境投資總額度以及每日額度。如果滬股通的交易金額超過其相關額度規定,買盤將會被拒絕。
- 11. 北向交易全日只接受限價訂單(上交所限價訂單可於指定價格或更優價格撮合)。滬股通並不接受修改訂單。客戶若要修改滬股通訂單,必須先取消原有訂單,然後根據當時額度餘額情況再重新輸入新訂單,並重新排隊。
- 12. 上交所對股票設有價格限制,聯交所亦會對北向買盤進行動態價格檢查。如果北向訂單的價格超出價格限制, 訂單將會被拒絕。
- 13. 滬港通投資將受制於中國證券監督管理委員會實施的境外特股比例限制。根據相關規定,北向交易投資者的訂 單有機會被拒絕,甚或被強制出售其股份。
- 14. 北向交易不可進行上交所A股的無備兑賣空或其他任何融券活動。所有交易必須在上交所進行,不設場外交易或非自動對盤交易。另外,由於滬股通股票均以無紙化形式發行,中央結算系統證券存管處將不設滬股通股票的實物股票記存及提取服務。
- 15. 上交所A股市場不允許回轉交易,客戶只可於T+1日或之後出售相關股票。滬股通設有交易前檢查。客戶如需經信達國際沽出所持有的A股,必須在不遲於沽出當天(T日) 開市前成功把該A股股票轉至客戶於信達國際持有的證券帳戶中。如果客戶的信達國際證券帳戶於當天開市前沒有足夠相關賣盤的股票數量,信達國際將拒絕相關賣盤。
- 16. 信達國際有權於緊急情況(如惡劣天氣情況)下取消客戶訂單。如果在緊急情況(例如聯交所失去與上交所的所有聯絡管道等)下,客戶的取消買賣盤指令未能發出,而訂單經已配對及執行,客戶須承擔交收責任。
- 17. 關於北向交易,股份於T目交收;投資者需於T+1目交收款項。
- 18. 北向交易投資者需繳交由相關監管機構制定而有別於一般香港上市股票交易的費用,包括交易費用、印花税及 其他税項等,此等規定將不時改變。
- 20. 投資者須接納滬股通所涉及的風險,包括但不限於買賣滬股通股票的禁限、對違反上交所上市規則、上交所規則及其他適用法律及規例負責或承擔法律責任。
- 21. 聯交所或會應上交所要求,要求信達國際拒絕處理客戶訂單。
- 22. 信達國際有權於接獲聯交所的強制出售通知時強制出售客戶股份。
- 23. 上交所或會要求聯交所要求信達國際向客戶發出口頭或書面警告,以及不向客戶提供遞股通交易服務。
- 24. 倘有遠反上交所規則、或上交所的上市規則或上交所規則所述的披露及其他責任的情況,上交所有權進行調查,並可能透過聯交所要求信達國際提供相關資料及材料協助調查。
- 25. 投資者或任何第三方若因為滬股通交易或買賣雖訂單傳遞系統而直接或間接蒙受任何損失或損害,香港交易所、聯交所、聯交所子公司、上交所及上交所子公司以及其各自的董事、僱員及代理人概不負責。
- 26. 滬港通的規則會於聯交所網站(http://www.hkex.com.hk)及上交所網站(http://www.sse.com.en)作不時更改,客戶須 於參與北向交易前瀏覽該等網站並詳閱相關文件。

# Account Opening Form of Cash Securities Trading Account (For Corporation/Institutional Account)

To:	Commission Exchange Pa	ational Securities Limited, a licensed corporation (CE No. AEL202) licensed by the Securities and Futures under the Securities and Futures Ordinance carrying out the regulated activity of dealing in securities and an orticipant of the Stock Exchange of Hong Kong Limited whose registered office is situated at 45/F, Cosco Queen's Road Central, Hong Kong ("CISL")
1.	Account Oper	ning Application
	We	SHUN TAT COMPANY LTD
	Business Re ("Client")	gistration Certificate/Certificate of Incorporation No. 3121212
	hereby apply	y to open and maintain:
	□ a ca	ish securities trading account or accounts without electronic trading services on the terms and conditions set in Client's Agreement for Cash Securities Trading Account Terms and Conditions ("Terms and additions")
	tern (" A	ash securities trading account or accounts with electronic trading services on the Terms and Conditions and and conditions set out in Client's Agreement for Electronic Trading Services Terms and Conditions additional Terms and Conditions") and to provide us with a Password and User ID in order to access the LL Web Services
	On-	Line Trading Registration
		Streaming Real Time Stock Quote (MiniQW)
		(monthly fee of HK\$350)
	* Please tick wi	hichever is appropriate
2.	Type of Servi	ce
	securities, CI more Accour	open one or more cash securities trading account (the "Account(s)") with CISL for the purchase or sale of SL agrees that CISL will from time to time at our request at CISL's sole discretion allow us to open one or at(s) with CISL and will act as agent (except as principal on occasions specified in Client's Agreement for the ubject to the Terms and Conditions).
3,	Fax/Email In	demnity Letter
	indemnify C whatsoever v	uthorize CISL to accept any fax and/or email message from us as the original instruction, and we shall fully ISL from and against all losses, damages, interest, costs, expenses, actions, demands, claims, proceedings which may incur, suffer or sustain as a result of or arising from the exercise of that instruction. We hereby bilities for CISL that may arise from these authorizations.
4.	Subscription	of Electronic Statement Service
	our statemen	pply to subscribe for CISL electronic statement service. By completing this part, we hereby consent to receive it of account through our email address and authorize CISL not to deliver any physical statement of account spondence address. We undertake to notify CISL of any change in our email address 7 calendar days before
	Please tick w	hichever is appropriate:
	₩e here	by request to receive electronic statement at our email address as stated on Client's Information Statement
	□ We here	by request for physical statement in addition to electronic statement
	(If request	ed for physical and electronic statement, services fee of HK\$100 per month will be charged to our account)
	* Please tick wi	hichever is appropriate
	Remarks: We w	vill be deemed to have received the statement by email at the time of transmission to us.
5,	E-Trade Pass	sword (For Account with E-Trade)
		ive our account password for E-Trade. We understand that our password is strictly confidential and we are for all loss, cost and expenses, should any transaction be accepted and concluded by CISL on quoting of the $d$ .
6.	Investment A	ccount(s) Information
	We hereby de	eclare that
		e one or more investment account(s) maintained with Cinda International group companies, the account (s) is(are) as follow:
	Securitie	es; Futures:
	⊠ Wedon	ot have any investment account maintained with Cinda International group companies.

\* Please tick whichever is appropriate

7.	Foreign	Account	Tax	Compliance	Act
<i>i</i> •	Y M CIKI	ACCOUNT	1 1117	Computance	$\Delta \mathbf{v}_{1}$

We hereby declare that if the beneficial owner(s) of our company become(s) a US citizen/US green card holder/US taxpayer in future, we will notify CISL within 21 days.

#### 8. Notice of Personal Data (Privacy) Policy (see page 7)

- □ We acknowledge Notice of Personal Data (Privacy) Policy and consent CISL to use or provide to other persons our data for use in direct marketing.
- □ We acknowledge Notice of Personal Data (Privacy) Policy but do not consent CISL to use or provide to other persons our data for use in direct marketing.
- \* Please tick whichever is appropriate

#### 9. Declaration and Acknowledgments

10.

We hereby declare that we have read and agreed to Client's Account Opening Form, completed Client's Information Statement and have read and agreed to Terms and Conditions, Notice of Personal Data (Privacy) Policy, Notice to Clients under Shanghai-Hong Kong Stock Connect and Additional Terms and Conditions of Client's Agreement (if also apply for Web Services) which form the agreement made between CISL and us in relation to the Account(s).

We hereby acknowledge and confirm that Client's Agreement(s), including but not limited to the Risk Disclosure Statements set out in Appendix 1 of Client's Agreement, Notice of Personal Data (Privacy) Policy, Notice to Clients under Shanghai-Hong Kong Stock Connect and Clause 9 of Additional Terms and Conditions (if also apply for Web Services) of Client's Agreement was provided to us in a language of our choice (English or Chinese). We were invited to read the Risk Disclosure Statements, Notice of Personal Data (Privacy) Policy and Notice to Clients under Shanghai-Hong Kong Stock Connect carefully, ask questions and take independent legal advice if we wish. We have been explained the Risk Disclosure Statements.

We hereby agree the arrangements and choices listed in items 1 to 9 as shown above, Notice of Personal Data (Privacy) Policy (see page 7) and Notice to Clients under Shanghai-Hong Kong Stock Connect (see page 8)

Authorized Signature with Company Chop	Signature of Witness
For and on behalf of SUEN TAT COMPANY 迅達有限公司 Authorized Signature(s)	
Name of Account: Stun TAT COMPANYL	Name of Witness:
Certificate of Incorporation No.: 31212121	ID/Passport No.:
Date: <u>3011 - 122 </u>	Date:
Declaration by Licensed Person	
Chinese) and have invited them to read the Risk Dis	Statements to the Client in a language of their choice (English or sclosure Statements, Notice of Personal Data (Privacy) Policy and Connect carefully, ask questions and take independent legal advice if
I hereby declare that I would notify CISL within 5 day.	ys when it comes to my knowledge or understanding that:
1. The Client is a US Person.	
2. The beneficial owner(s) of the Client become	(s) a US Person subject to change in circumstances.
3. The Client directly or indirectly owns, contro	ols or establishes any other account(s) with CISL.
Signature of Licensed Person	

Acknowledgement by Cinda International Securities Limited

Cinda International Securities Limited acknowledge and agree to the above

Duly authorized for and on behalf of Cinda International Securities Limited

Name in Block Letters: \_\_\_

CE No.:

Date: \_

## NOTICE OF PERSONAL DATA (PRIVACY) POLICY

- From time to time, it is necessary for clients who are individuals to supply Cinda International Securities Limited ("CISL") with data which are personal data ("Data") for the purposes of the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486 of the laws of Hong Kong). The purposes for which Data (and other information) relating to clients may be used as follows:
  - the daily operation of the services and facilities provided to clients;
  - conducting credit checks and ensuring client's ongoing credit worthiness;
  - assisting other institutions to conduct credit checks;
  - designing and marketing financial services or related products to clients;
  - meeting the requirements to make disclosure under the requirements of any law or regulations; and
  - any other purpose relating to or in connection with CISL's business or dealing or the business or dealings of CISL's group companies.
- 2 Data (and other information) held by CISL relating to clients will be kept confidential but CISL may disclose all Data (and other information) to:
  - any officer, employee, agent, contractor or third party who provides administrative, credit information, debt collection, telecommunications, computer, payment or other services to CISL in connection with the operation of CISL's business;
  - any financial institution with which the client has or proposes to have dealings;
  - regulatory or judicial authorities and other relevant government or statutory bodies;
  - any other person under a duty of confidentiality to CISL including CISL's group companies which has undertaken to keep such information confidential;
  - CISL shares information regarding clients among CISL and its group companies only in accordance with strict internal security standards and confidentiality policies and with applicable law;
  - CISL holds its employees fully accountable for adhering to those standards, policies and laws;
  - CISL does not share information about its clients with other companies except in order to conduct its business, comply with applicable law, protect against fraud or make available special offers of products and services that CISL feels may be of interest to its clients. CISL may also provide information to regulatory authorities and law enforcement officials in accordance with applicable law; and
  - CISL has established high standards for protecting information regarding its clients from unauthorized alteration or destruction.
- 3 CISL intends to use your personal data in direct marketing and CISL requires your consent (which includes an indication of no objection) for that purpose. The specific requirement regarding your consent (which includes an indication of no objection) is introduced in Part VIA of the Personal Data (Privacy) Amendment Ordinance 2012. In this connection, please note that:
  - your name, contact details, products and services portfolio information, transaction pattern and behaviour, financial background and demographic data held by CISL from time to time may be used by CISL in direct marketing;
  - b. the following classes of services, products and subjects may be marketed:
    - financial, insurance, securities, commodities, investment and related services and products and facilities; and
    - ii. reward, loyalty or privileges programmes or any programme incidental to them in relation to the class of marketing subjects as referred to in clause 3b(i) above.
- 4 Under and in accordance with the terms of the Personal Data (Privacy) Ordinance each client has a right to:
  - a. check whether CISL hold Data about the client and the right of access to such Data;
  - b. require CISL to correct any Data relating to the client which is inaccurate; and
  - ascertain CISL's policies and practices in relation to Data and be informed of the kind of his/her personal data held by CISL.
- 5 Request for access and/or correct any data that client has submitted shall be sent to the following address:

Cinda International Securities Limited

45/F, Cosco Tower,

183 Queen's Road Central, Hong Kong

Attn: Business Support Team or phone to 2235-7789

In accordance with the terms of the Personal Data (Privacy) Ordinance, CISL has the right to charge a reasonable fee for the processing of any Data access request.

### NOTICE TO CLIENTS UNDER SHANGHAI-HONG KONG STOCK CONNECT

Shanghaí-Hong Kong Stock Connect (the "Scheme") is a pilot scheme launched by Stock Exchange of Hong Kong Limited ("SEHK"), Shanghai Stock Exchange ("SSE"), China Securities Depository and Clearing Corporation Limited and Hong Kong Securities Clearing Company Limited ("HKSCC") which aims to achieve a breakthrough in mutual market access between Mainland China and Hong Kong. The Scheme allows Hong Kong and overseas investors to make trading of SSE securities ("Northbound trading").

- Northbound trading is traded and settled in Renminbi ("RMB"). Cinda International Securities Limited ("CISL") is not responsible for RMB conversion relevant to Northbound investment.
- RMB exchange rate might fluctuate due to various factors. Besides, RMB is currently not freely convertible subject to regulatory restrictions.
   These restrictions might vary from time to time, This RMB exchange rate fluctuation and conversion restriction might affect investment returns.
- 3. Except the trading arrangements and features specified by SEHK and SSE are not applicable to investment under the Scheme, Northbound trading executed on SSE will have to follow SSE trading rules. Investors should fully understand the Mainland rules and regulations in relation to short-swing profits and disclosure obligations and follow such rules and regulations accordingly. Investors must comply with SSE Rules and other applicable laws of Mainland China relating to Northbound trading,
- 4. Under the Scheme, Northbound trading can only involve SSE A shares in secondary markets. Northbound trading investors cannot participate in SSE 's initial public offering activities.
- 5. SSE-listed issuers are only required to publish corporate documents in simplified Chinese, and English translation will not be available.
- 6. According to existing Mainland practices, Northbound trading investors being the beneficial owners of SSE securities are not allowed to appoint proxics to attend shareholders' meetings on their behalf. However, HKSCC will consolidate the voting instructions from investors and endeavor to submit a combined single voting instruction to the relevant SSE-listed company via the designated on-line voting platform.
- 7. Northbound trading is only limited to shares being included in the List of Eligible Stocks for Northbound Trading (the "List"), and the List might vary from time to time. In case of a stock being removed from the List, it can only be sold but restricted from being bought. This might affect the investment portfolio and strategies of Northbound trading investors.
- 8. Northbound trading hours will follow that of SSE. SEHK will begin to accept orders starting from 5 minutes before SSE's morning and afternoon sessions.
- 9. Northbound trading will only be available when both Hong Kong and Shanghai markets are open for trading and when banks in both markets are open on the corresponding settlement days. Clients should take note of their own risk tolerance whether or not to take on price fluctuation risk in A shares when Northbound trading is not available.
- 10. Investment under the Scheme is subject to the maximum cross-boundary investment quota and the daily quota. Purchase orders of Northbound trading will be rejected if the trading volume has exceeded its quotas according to the relevant regulations.
- 11. Only limit orders (SSE limit orders can be matched at the specified or better price) will be accepted throughout the day for Northbound trading. Northbound orders cannot be amended. Clients who wish to amend their Northbound orders must cancel the original orders first and then input new orders subject to the quota balance at that moment and queue up again.
- 12. SSE has imposed price limit on securities orders. SEHK will also apply dynamic price check on Northbound purchase orders. Northbound orders with prices beyond the price limit will be rejected.
- 13. Investment under the Scheme is subject to the foreign shareholding restrictions imposed by the China Securities Regulatory Commission.

  Northbound trading investors might be rejected for order placements or even be forced to sell their shares according to the relevant rules.
- 14. Short selling in or any other securities lending activities of SSE A shares is not allowed via Northbound trading. All trading must be conducted on SSE, i.e. no over-the-counter or manual trades are allowed. Besides, as shares traded on SSE are issued in scripless form, physical deposits and withdrawals of SSE Securities into/from the Central Clearing and Settlement System Depository will not be available.
- 15. Day trading is prohibited for SSE A shares. Clients are only allowed to sell the stocks on or after T+1 day. Pre-trade checking is applicable to Northbound Trading. If customers want to sell A shares via CISL, the A shares must be transferred to the securities accounts held by customers in CISL before the market opens on the day of selling (T-day), Sell orders will be rejected by CISL if there are no sufficient stocks in their CISL securities accounts before the market open on the day.
- 16. CISL might cancel clients 'orders in case of contingency such as severe weather conditions. If client's order cancellation request cannot be sent in case of contingency such as when SEHK loses all its communication lines with SSE, etc, and if the orders are matched and executed, client should still bear the settlement obligations.
- 17. For Northbound trading, shares will be settled on T day, and investors are required to settle money on T+1 day.
- 18. Investors involving Northbound trading might be subject to charges determined by relevant regulatory bodies different from that of Hong Kong listed securities trading, including fees, stamp duties and other taxes, etc. These regulations will be changed from time to time.
- 19. Investment under the Scheme will not be covered by Hong Kong's Investor Compensation Fund ("ICF"). Northbound trading investors will not receive any compensation from ICF for pecuniary losses as a result of default of a licensed intermediary or authorized financial institution.
- Investors need to accept the risks concerned in Northbound trading, including but not limited to prohibition of trading SSE Securities, being liable or responsible for breaching SSE Listing Rules, SSE Rules and other applicable laws and regulations.
- 21. SEHK may upon SSE's request, require CISL to reject orders from client.
- 22. CISL has the right to force-sell client's shares upon receiving the forced-sale notification from SEHK.
- 23. SSE may request SEHK to require CISL to issue warning statements (verbally or in writing) to its clients, and not to extend Northbound trading service to its clients,
- 24. If SSE Rules are breached, or the disclosure and other obligations referred to in SSE Listing Rules or SSE Rules is breached, SSE has the power to carry out an investigation, and may, through SEHK, require CISL to provide relevant information and materials and to assist in its investigation.
- 25. HKEx, SEHK, SEHK Subsidiary, SSE and SSE Subsidiary and their respective directors, employees and agents shall not be responsible or held liable for any loss or damage directly or indirectly suffered by investors or any third parties arising from or in connection with Northbound trading or the China Stock Connect System.
- 26. The rules of the Scheme will be updated from time to time in SEHK website (http://www.hkex.com.hk) and SSE website (http://www.sse.com.en). Clients should visit the websites and read the relevant documents in details before participating in Northbound trading.

# CLIENT'S INFORMATION STATEMENT (FOR CORPORATION/INSTITUTIONAL ACCOUNT) 客戶資料表(公司/機構戶口)

行 I ENTERA DETICITATE 安肯资料。	(機)件厂口)			
CLIENT PARTICULARS 客戶資料: Name of Account 戶名:	Account No. 帳號:			
English 英文: STUN TAT COMPANY LTD				
Chinese 中文: 迅站有限 (公司	Date Opened 開戶日期:			
Place of Incorporation 註冊地點:	Date of Incorporation 註冊日期:			
	18/2-11-23			
Certificate of Incorporation No.:	Business Registration Certificate No.:			
公司註冊證明書號碼:	商業登記證號碼: 名1212121			
Registered Address 註冊地址:	Telephone No. 電話:			
香港皇后大道中173号期國大厦1子樓	→ 317ン1772 Fax No. 傳真號碼: 2173 33%			
Correspondence Address 通訊地址:	Fax No. 傳真號碼: 2173 33355			
(Please state if differ from above 如與上述有異請註明)	Email Address 電郵地址: STATO YOUD.Com			
Bank Reference 銀行資料:	Broker(s) References 經紀行資料:			
Banker(s) Address 銀行地址:	Broker(s) Address 經紀行地址:			
Account No. 帳號:	Type of Account 戶口種類:			
Type of Account 戶口種類:	(e.g. securities (cash or margin), commodities or futures 例如:股票(現金或按金),商品或期貨)			
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				
CORPORATE STRUCTURE 公司結構:				
Particulars of individuals who or who through intermediary company(ie 透過中間公司持有股份的個人之資料:	s) beneficially own or hold the issued share capital of the Client:			
Name % of holding	Address 地址			
姓名   所佔比例   ロー・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・				
劉為榮 100%	查港中景土丹利街门3月樓			
	·			
PARTICULARS OF DIRECTORS OF THE CLIENT 客戶董事資料				
H.K.I.D. Card/Passport No. 身份證/護照號碼: A 150101	(5)			
Address 地址: 有渡中蒙士丹介街 17317樓				
9/21 x 21/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/				
(2) Name 戶名: H.K.I.D. Card/Passport No. 身份證/護照號碼:				
Address 地址:				
SPECIMEN AUTHORIZED SIGNATURES 授權簽章式樣:				
(1) Name 戶名: 餐 桶 裝	Specimen Signature:			
H.K.I.D. Card/Passport No. ハ 身份證/護照號碼: A 3ン1ン1(ゾ)	簽章式樣:			
Contact Phone No. 聯絡電話: 94778777	b 11			
Address地址チャカーストのもいなーコミルは	I SIV			
92 4 x 2 T M/3 1 1 3 1 7 45				
(2) Name 戶名: H.K.I.D. Card/Passport No.	Specimen Signature: 簽章式樣:			
らい 身份證/護照號碼:	S I SAM			
Contact Phone No. 聯絡電話:				
Address 地址:				
SPECIMEN OF CHOP/SEAL 公司印章式樣:				
The state of the s	ion behalf of FAT COMPANY			
SUEN' 迅速有	IAI CUMPAN I			
	· ·			
: 'Authorized Signature(s)				
Note 1: The Account can be operated on the instructions of any two or more signature:				
戶口須由兩人或以上/任何一人*簽署方為有效(若印鑑式樣多於一人)	-			
(* Delete if inapplicable 請酬去不適用者)				

1.	DECLARATION OF NON-US/US ENTITY STATUS 非美國/美國實體狀況聲明
	(Please tick whichever is appropriate 請於適當欄內加上回號)
	Participating Foreign Financial Institution/Registered Deemed-Compliant Foreign Financial Institution 參與之海外金融機構/已註冊視作合規海外金融機構 (Global Intermediary Identification Number 全球中介機構識別號碼
-	US Company 美國公司 (Tax Identification Number 繳稅識別號碼)
	The Client hereby declares that consent is given to CISL for providing the information of the account opened with CISL to Internal Revenue Service of the United States.  客戶現聲明同意「信達國際證券」提供其在「信達國際證券」開立之帳戶資料予美國國家稅務局。
TTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTT	Others 其他 If any beneficial owner of the Client is a US Person, the Client hereby declares that consent is given to CISL for providing the information of the account opened with CISL to Internal Revenue Service of the United States. 如客戶之任何受益人為美國人士,客戶現聲明同意「信達國際證券」提供其在「信達國際證券」開立之帳戶資料予美國國家稅務局。
111111111111111111111111111111111111111	In order to comply with the requirements of Foreign Account Tax Compliance Act, CISL could not open any account with the Client if the Client would not provide the above information and/or give its consent to CISL for providing the information of its account opened with CISL to Internal Revenue Service of the United States. 為符合海外帳戶税收合規法案的要求,如客戶不提供以上的資料及/或不同意「信達國際證券」提供其在「信達國際證券」開立之帳戶資料予美國國家稅務局,「信達國際證券」不可以為客戶開立任何帳戶。  **For and on behalf of SUEN TAT COMPANY : Nie Tax Company Chop**  **Authorized Signature with Company Chop**
	授權簽署及公司印音
	Authorized Signature(s)
	□ Credit to our bank account as follows (if any) 請存入本公司下列銀行戶口(如有) Client's Banker References 客戶銀行資料 (This information is for settlement purpose. Unless otherwise instructed by the Client, all monies payable to the Client will be credited to the following bank account. 此資料為交收之用。除非客戶另行給予指示,其所有款項將存入下列銀行戶口) Banker's Name 銀行名稱 Account No. 帳戶號碼
	主要帳戶
	其他帳戶
3.	Financial Information for Corporation/Institutional Clients 公司/機構客戶財務資料: Share Capital 股本
	Authorized Share Capital 法定股本:
	Shareholders (name and address) 股東(名稱及地址):
	Net profit after tax and net asset value of the preceding three years 過往三年税後純利及資產淨值:
	Net profit/loss 純盈/虧 Net asset value 資產淨值
	Year to 至 HK\$ HK\$
	Year to 至 HK\$ HK\$
	Others 其他:
4.	Investment History 投資紀錄: (Please tick whichever is appropriate 請於適當欄內加上回號) Does the Client have any investment experience? 客戶是否有投資經驗?  a. Securities 股票:
	c. Forex 外匯:year(s) 年 d. Others 其他:year(s) 年
5.	Investment Objectives and Strategy 投資目的及策略: (Please tick whichever is appropriate 請於適當欄內加上回號) i. ☑ Long Term 長線投資 ☑ Short Term 短線投資 □ Capital Growth 資本增值 □ Dividends 股息 □ Hedging Purpose 對沖 □ Others 其他 (please specify 請說明)
	ii.□ High Risk 高風險 ✓ Medium Risk 中風險 □ Low Risk 低風險

6.	Che ( Ple	cklist for Client's Knowledge on Derivative Products 客戶對 case tick whichever is appropriatc請於適當欄內加上回號)	衍生工具之	:認識清單:			
		ich of the following product(s) does the Client <i>have knowledg</i> 「對下列哪種產品 <i>有認識</i> ? Warrants 權證 ☐ Callable Bull/B Stock Options 股票期權 ☐ Equity Linked Exchange Traded Funds with Synthetic Replication Strate	ear Contrac Instruments	s ("ELIs") 🎚	及票掛鉤票		
	就才 The	the product(s) of which the Client has knowledge, please fill 可認識之產品,請完成第1至第3條問題。 : Client has obtained the knowledge of the relevant derivativ F是從以下途徑獲取相關產品之認識:	_				
			Warrants 推證	Stock Options 股票期權	CBBCs 牛熊證	ETFs 交易所買賣基金 (綜合複製策略)	ELIs 股票掛鉤 票據
	1,	The Client has undergone training or attended course on* 客戶曾接受有關培訓或修讀相關課程*					
	2.	The Client has current or previous work experience on* 客戶現時或過去有有關的工作經驗*					
	3,	The Client has prior trading experience on (executed 5 or more transactions within the past 3 years)* 客戶有有關的買賣經驗(在過去三年曾執行過五次或以上有關的交易)*					
	disc	Warrants 權證  Stock Options 股票期權  ETFs 交易所買賣基金(綜合複製策略)  the product(s) of which the Client has NO knowledge, pleadosure declaration. 沒有認識之產品,請確認經紀已作出相關的風險披露聲	) 票據 ase confirm	the account Stock Options	executive (	"AE") has made th BTFs 交易所買賣基金	ne relevant risk BLIs 股票掛鉤
	deı	Chas provided an explanation of the risks of the relevant rivative product(s) traded on an exchange to the Client. 紀已向客戶解釋在交易所買賣的有關衍生產品的風險。	推證	股票期權	<u>牛熊證</u>	(綜合複製策略)	票據
7.	Dec The repr for Clie Stat	claration 聲明  c Client represents that the information on Client's In resentations in the attached Client's Agreement are accurate all purposes, unless CISL receives notice in writing of any clent's bankers, brokers or any credit agency, for the purpost lement.  一弦聲明在客戶資料表內的資料屬真實、完整及正確, E改通知,否則「信達國際證券」有權為所有目的,完全 客戶之銀行、經紀或任何信貸調查機構,以求證實此客」	. CISL is en hange. CISI es of verify	titled to rely is authorize ing the infor	fully on suc d at any tir mation pro	ch information and t ne to contact anyon vided on this Client	representations e, including the 's Information
		JTHORIZED SIGNATURE WITH COMPANY CHOP 授  For and on bothalf of SUEN TAT COMPANY 迅速有限公司  Authorized Signature(s)					
	Nai	nc of account 戶口名稱: SHUN TAT COM	PANYL	TD QT.			

Datc 日期:\_\_\_\_\_

This page is intentionally left blank 此乃白頁 特意留空

# Form W-8BEN

(Rev. February 2014)

Department of the Treasury Internal Revenue Service

# Certificate of Foreign Status of Beneficial Owner for United States Tax Withholding and Reporting (Individuals)

For use by individuals. Entitles must use Form W-8BEN-E.

Information about Form W-8BEN and its separate instructions is at www.irs.gov/formw8ben.
 ■ Give this form to the withholding agent or payer. Do not send to the IRS.

OMB No. 1545-1621

Do N	OT use this form if:	Instead, use Form:
• You	are NOT an individual	W-8BEN-E
• You	are a U.S. citizen or other U.S. person, including a resident alien individual	W-9
	are a beneficial owner claiming that income is effectively connected with the conduct of trade or business within the U.S. er than personal services)	W-8ECI
• You	are a beneficial owner who is receiving compensation for personal services performed in the United States	8233 or W-4
• A pe	erson acting as an intermediary	W-8IMY
Par	t I Identification of Beneficial Owner (see instructions)	
1	Name of individual who is the beneficial owner 2 Country of citizenship	
	LAM FOCK WING CHIM	JA .
3	Permanent residence address (street, apt. or suite no., or rural route). Do not use a P.O. box or in-care-of address.	
	City or town, state or province. Include postal code where appropriate.	
	Hona Konk 1 C	jîna_
4	Mailing address ∬f different ∯om above)	
	City or town, state or province. Include postal code where appropriate.  Country	
5	U.S. taxpayer identification number (SSN or ITIN), if required (see instructions)  6 Foreign tax identifying num	ber (see instructions)
7	Reference number(s) (see instructions)  8 Date of birth (MM-DD-YYYY) (see instructions)	
Par	Claim of Tax Treaty Benefits (for chapter 3 purposes only) (see instructions)	
9	I certify that the beneficial owner is a resident of within the meaning of the	e income tax treaty
	between the United States and that country.	•
10	Special rates and conditions (if applicable—see instructions): The beneficial owner is claiming the provisions of Article	
	of the treaty identified on line 9 above to claim a % rate of withholding on (specify type of income	
	Explain the reasons the beneficial owner meets the terms of the treaty article:	
Part	III Certification	
	penalties of perjury, I declare that I have examined the information on this form and to the best of my knowledge and belief it is true, correct	t, and complete. I further
certify	under penalties of perjury that:	,,
•	I am the individual that is the beneficial owner (or am authorized to sign for the individual that is the beneficial owner) of all the income to am using this form to document myself as an individual that is an owner or account holder of a foreign financial institution,	which this form relates or
•	The person named on line 1 of this form is not a U.S. person,	
•	The income to which this form relates is:	
	(a) not effectively connected with the conduct of a trade or business in the United States,	
	(b) effectively connected but is not subject to tax under an applicable income tax treaty, or	
	(c) the partner's share of a partnership's effectively connected income,	
•	The person named on line 1 of this form is a resident of the treaty country listed on line 9 of the form (if any) within the meaning of the inc the United States and that country, and	ome tax treaty between
•	For broker transactions or barter exchanges, the beneficial owner is an exempt foreign person as defined in the instructions.	
	Furthermore, I authorize this form to be provided to any withholding agent that has control, receipt, or custody of the income of which I am withholding agent that can disburse or make payments of the income of which I am the beneficial owner. I agree that I will submit a if any certification made on this form becomes incorrect.	m the beneficial owner or new form within 30 days
Qia-	Hara \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	xx-xx ~ X
oign	Here Signature of beneficial owner (or individual authorized to sign for beneficial owner)  Date (h	MM-DD-YYYY)
	- January Date (	
	Print name of signer Capacity in which acting (if form is not s	igned by beneficial owner)



# Form (Rev. August 2013) Department of the Treasury

# Request for Taxpayer Identification Number and Certification

Give Form to the requester. Do not send to the IRS.

Internet	Heverities out vice						
	Name (as shown on your income tax return)	•					
	LAU FOOK WIND						
Print or type See Specific Instructions on page 2.	Business name/disregarded entity name, if different from above						
	Check appropriate box for federal tax classification:  Individual/sole proprietor  C Corporation  S Corporation  Partnership  Trust/e	Exemptions (see instructions):					
	Transcription Transcription Transcription Transcription		Exempt payee code (if any)				
	Limited liability company. Enter the tax classification (C=C corporation, S=S corporation, P=partnership) ▶	!	Exemption from FATCA reporting code (if any)				
들ニ	Other (see instructions) ▶		(,)				
Specific	Address (number, street, and apt. or suite no.)  9 1	ster's name an	d address (c	ptional)		•••	
See	Hong Kong						
-	List account number(s) Here (optional)						
Par	Taxpayer Identification Number (TIN)						
Enter y	our TIN in the appropriate box. The TIN provided must match the name given on the "Name" line	Social secu	rity number				
reside: entities	id backup withholding. For individuals, this is your social security number (SSN). However, for a not allen, sole proprietor, or disregarded entity, see the Part I instructions on page 3. For other it is, it is your employer identification number (EiN). If you do not have a number, see <i>How to get a</i> page 3.	123	-45	] - [	78		
Note.	If the account is in more than one name, see the chart on page 4 for guidelines on whose	Employer id	lentification	number		1	
numbe	r to enter.					ĺ	
Part							
	penalties of perjury, I certify that:						
1. The	number shown on this form is my correct taxpayer identification number (or I am waiting for a number	per to be issu	ied to me),	and			
Ser	2. I am not subject to backup withholding because: (a) I am exempt from backup withholding, or (b) I have not been notified by the Internal Revenue Service (IRS) that I am subject to backup withholding as a result of a failure to report all interest or dividends, or (c) the IRS has notified me that I am no longer subject to backup withholding, and						
3. Ian	n a U.S. citizen or other U.S. person (defined below), and						
	FATCA code(s) entered on this form (if any) indicating that I am exempt from FATCA reporting is cor						
becaus interes genera instruc	cation instructions. You must cross out item 2 above if you have been notified by the IRS that you be you have failed to report all interest and dividends on your tax return. For real estate transactions, t paid, acquisition or abandonment of secured property, cancellation of debt, contributions to an inc illy, payments other than interest and dividends, you are not required to sign the certification, but yo tions on page 3.	item 2 does lividual retire	not apply. ment arran	For mortg	jage RA), and	4	
Sign Here	Signature of U.S. person ► Date ►	Эохх	- X X -	λx			

### **General Instructions**

Section references are to the Internal Revenue Code unless otherwise noted.

Future developments. The IRS has created a page on IRS.gov for information about Form W-9, at www.irs.gov/w9. Information about any future developments affecting Form W-9 (such as legislation enacted after we release it) will be posted on that page.

#### **Purpose of Form**

A person who is required to file an information return with the IRS must obtain your correct texpayer identification number (TIN) to report, for example, income paid to you, payments made to you in settlement of payment card and third party network transactions, real estate transactions, mortgage interest you paid, acquisition or abandonment of secured property, cancellation of debt, or contributions you made to an IRA

Use Form W-9 only if you are a U.S. person (including a resident allen), to provide your correct TIN to the person requesting it (the requester) and, when applicable, to:

- Certify that the TIN you are giving is correct (or you are waiting for a number to be issued).
- 2. Certify that you are not subject to backup withholding, or
- 3. Claim exemption from backup withholding if you are a U.S. exempt payee. If applicable, you are also certifying that as a U.S. person, your allocable share of any partnership income from a U.S. trade or business is not subject to the

withholding tax on foreign partners' share of effectively connected income, and

4. Certify that FATCA code(s) entered on this form (if any) indicating that you are exempt from the FATCA reporting, is correct.

Note. If you are a U.S. person and a requester gives you a form other than Form W-9 to request your TIN, you must use the requester's form if it is substantially similar to this Form W-9.

**Definition of a U.S. person.** For federal tax purposes, you are considered a U.S. person if you are:

- An individual who is a U.S. citizen or U.S. resident alien,
- A partnership, corporation, company, or association created or organized in the United States or under the laws of the United States,
- An estate (other than a foreign estate), or
- A domestic trust (as defined in Regulations section 301,7701-7).

Special rules for partnerships. Partnerships that conduct a trade or business in the United States are generally required to pay a withholding tax under section 1446 on any foreign partners' share of effectively connected taxable income from such business, Further, in certain cases where a Form W-9 has not been received, the rules under section 1446 require a partnership to presume that a partner is a foreign person, and pay the section 1446 withholding tax. Therefore, if you are a U.S. person that is a partner in a partnership conducting a trade or business in the United States, provide Form W-9 to the partnership to establish your U.S. status and avoid section 1446 withholding on your share of partnership income.

